

 INSTRUKCJA OBSŁUGI O1411 Importer: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polska Materiał: EVA + poliester

Wkładki do butów uniwersalne z wyprofilowaną poduszką pod piętę, zapewniają komfort, wsparcie i profilaktykę. Delikatnie wyprofilowany łuk zapewnia amortyzację i podparcie ścięgien. Poduszka pod piętę zapewnia wsparcie dla ostrogi piętowej. Cienkie krawędzie umożliwiają dopasowanie wkładki do wnętrza buta, co zapewnia większy komfort i wygodę ich użytkowania. Odprowadzająca wilgoć warstwa, wyprodukowana ze specjalnej tkaniny, pomaga zachować uczucie chłodu i suchości stóp. Mogą być noszone we wszystkich rodzajach obuwia. Zestaw zawiera 2 szt. wkładek (prawa i lewa).

Instrukcja prania: prać ręcznie w letniej wodzie.

Ostrzeżenia:

- Produkt nie jest przeznaczony do spożycia.
- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie stosować, jeśli występuje alergia na którykolwiek z materiałów.
- W przypadku wystąpienia dyskomfortu lub bólu zaprzestać używania i skonsultować się z lekarzem.

 USER MANUAL O1411 Importer: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Poland Material: EVA + polyester

Universal shoe insoles with a contoured heel cushion provide comfort, support, and prevention. The slightly contoured arch ensures cushioning and tendon support. The heel cushion provides support for heel spurs. Thin edges allow the insole to fit inside the shoe, ensuring greater comfort and convenience. The moisture-wicking layer, made from a special fabric, helps keep feet cool and dry. They can be worn in all types of footwear. The set includes 2 insoles (right and left).

Washing instructions: hand wash in lukewarm water.

Warnings:

- The product is not intended for consumption.
- Keep out of reach of children.
- Do not use if allergic to any of the materials.
- If discomfort or pain occurs, discontinue use and consult a doctor.

 GEBRAUCHSANWEISUNG O1411 Importeur: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polen Material: EVA + Polyester

Universelle Schuhsohlen mit gepolsterter Fersenstütze bieten Komfort, Unterstützung und Prävention. Das leicht konturierte Fußgewölbe sorgt für Dämpfung und Unterstützung der

Sehnen. Das Fersenpolster bietet Unterstützung bei Fersensporn. Dünne Ränder ermöglichen eine Anpassung der Einlegesohle an das Schuhinnere, wodurch mehr Komfort und Bequemlichkeit gewährleistet wird. Die feuchtigkeitsableitende Schicht aus speziellem Gewebe trägt dazu bei, die Füße kühl und trocken zu halten. Sie können in allen Arten von Schuhen getragen werden. Das Set enthält 2 Einlegesohlen (rechts und links).

Waschanleitung: Handwäsche in lauwarmem Wasser.

Warnhinweise:

- Das Produkt ist nicht zum Verzehr bestimmt.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Nicht verwenden, wenn eine Allergie gegen eines der Materialien besteht.
- Bei Beschwerden oder Schmerzen die Anwendung abbrechen und einen Arzt konsultieren.

 KASUTUSJUHEND O1411 Importer: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Poola Materjal: EVA + polüester

Universaalsed jalatsisistallad, millel on kontuuritud kannaos, pakuvad mugavust, tuge ja ennetust. Kergelt kontuuritud jalavõlv tagab pehmenduse ja kõõluste toe. Kannapadi pakub tuge kannakannusele. Õhukesed servad võimaldavad sisetalla sobituda jalatsi sisse, tagades suurema mugavuse ja kandmismugavuse. Niiskust imav kiht, mis on valmistatud spetsiaalsest kangast, aitab hoida jalad jahedana ja kuivana. Sobivad kõigi jalatsitüüpidega. Komplekt sisaldab 2 sisetalda (parem ja vasak).

Pesemisjuhised: käsipesu leiges vees.

Hoiatused:

- Toode ei ole mõeldud tarbimiseks.
- Hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Ärge kasutage, kui olete allergiline mõne materjali suhtes.
- Kui tekib ebamugavustunne või valu, lõpetage kasutamine ja konsulteerige arstiga.

 LIETOŠANAS INSTRUKCIJA O1411 Importētājs: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polija Materiāls: EVA + poliesters

Universālas apavu zolītes ar konturētu papēža spilventiņu nodrošina komfortu, atbalstu un profilaksi. Viegls izliekums nodrošina amortizāciju un cīpslu atbalstu. Papēža spilventiņš sniedz atbalstu papēža piešiem. Plānās malas ļauj zolīti pielāgot apava iekšpusei, nodrošinot lielāku komfortu un ērtību. Mitrumu novadošais slānis, kas izgatavots no īpaša auduma, palīdz saglabāt kājas vēsas un sausas. Piemērots visu veidu apaviem. Komplektā 2 zolītes (labā un kreisā).

Mazgāšanas instrukcija: mazgāt ar rokām siltā ūdenī.

Brīdinājumi:

- Produkts nav paredzēts lietošanai uzturā.
 - Sargāt no bērniem.
 - Nelietot, ja ir alerģija pret kādu no materiāliem.
 - Ja rodas diskomforts vai sāpes, pārtraukt lietošanu un konsultēties ar ārstu.
-

 KÄYTTÖOHJE O1411 Maahantuoja: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyzyleska 6, 50-514 Wrocław, Puola Materiaali: EVA + polyesteri

Yleiskäyttöiset kengänpohjalliset, joissa on muotoiltu kantatyyny, tarjoavat mukavuutta, tukea ja ennaltaehkäisyä. Kevyesti muotoiltu holvikaari tarjoaa iskunvaimennusta ja jännetukea. Kantatyyny tukee kantaluupiiikkiä. Ohuet reunat mahdollistavat pohjallisen sovittamisen kengän sisään, mikä lisää mukavuutta ja käyttömukavuutta. Kosteutta siirtävä kerros, joka on valmistettu erityisestä kankaasta, auttaa pitämään jalat viileinä ja kuivina. Sopii käytettäväksi kaikissa kenkätyypeissä. Pakkaus sisältää 2 pohjallista (oikea ja vasen).

Pesuohjeet: käsinpesu haaleassa vedessä.

Varoitukset:

- Tuote ei ole syötävä.
 - Säilytä lasten ulottumattomissa.
 - Älä käytä, jos olet allerginen jollekin materiaalille.
 - Jos tunnet epämukavuutta tai kipua, lopeta käyttö ja ota yhteys lääkäriin.
-

 NÁVOD K POUŽITÍ O1411 Importér: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polsko Materiál: EVA + polyester

Univerzální vložky do bot s tvarovanou patní podložkou poskytují komfort, podporu a prevenci. Mírně tvarovaná klenba zajišťuje odpružení a podporu šlach. Patní podložka poskytuje podporu při patních ostruhách. Tenké okraje umožňují přizpůsobení vložky vnitřnímu prostoru boty, což zajišťuje větší pohodlí. Vrstva odvádějící vlhkost, vyrobená ze speciální tkaniny, pomáhá udržovat nohy chladné a suché. Mohou být nošeny ve všech typech obuvi. Sada obsahuje 2 vložky (pravou a levou).

Pokyny k praní: ruční praní ve vlažné vodě.

Upozornění:

- Výrobek není určen k požití.
 - Uchovávejte mimo dosah dětí.
 - Nepoužívejte, pokud jste alergičtí na některý z materiálů.
 - V případě nepohodlí nebo bolesti přestaňte používat a poraďte se s lékařem.
-

 **NÁVOD NA POUŽITIE O1411** Importér: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polsko Materiál: EVA + polyester

Univerzálné vložky do obuvi s tvarovanou päťovou podložkou poskytujú komfort, podporu a prevenciu. Mierne tvarovaná klenba zabezpečuje odpruženie a podporu šliach. Päťová podložka poskytuje podporu pri päťových ostrochách. Tenké okraje umožňujú prispôsobenie vložky vnútornému priestoru topánky, čo zabezpečuje väčšie pohodlie. Vrstva odvádzajúca vlhkosť, vyrobená zo špeciálnej tkaniny, pomáha udržiavať nohy chladné a suché. Môžu sa nosiť vo všetkých typoch obuvi. Súprava obsahuje 2 vložky (pravú a ľavú).

Pokyny na pranie: ručné pranie vo vlažnej vode.

Upozornenia:

- Výrobok nie je určený na konzumáciu.
- Uchovávajte mimo dosahu detí.
- Nepoužívajte, ak ste alergickí na niektorý z materiálov.
- V prípade nepohodlia alebo bolesti prestaňte používať a poraďte sa s lekárom.

 **INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE O1411** Importator: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Polonia Material: EVA + poliester

Tălpile interioare universale pentru pantofi, cu pernă conturată pentru călcâi, oferă confort, susținere și prevenire. Arcada ușor conturată asigură amortizare și suport pentru tendoane. Pernuța pentru călcâi oferă suport pentru pîntenii călcîiului. Marginile subțiri permit ajustarea tălpii la interiorul pantofului, asigurând un confort sporit. Stratul care elimină umezeala, fabricat dintr-un material special, ajută la menținerea picioarelor răcoroase și uscate. Pot fi purtate în toate tipurile de încălțăminte. Setul conține 2 tălpi interioare (dreapta și stînga).

Instrucțiuni de spălare: spălare manuală în apă caldă.

Avertismente:

- Produsul nu este destinat consumului.
- A se păstra departe de copii.
- Nu utilizați dacă sunteți alergic la vreunul dintre materiale.
- Dacă apare disconfort sau durere, opriți utilizarea și consultați un medic.

 **HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ O1411** Importőr: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ul. Międzyleska 6, 50-514 Wrocław, Lengyelország Anyag: EVA + poliészter

Univerzális cipőbetétek kontúrozott sarokpárnával, amelyek kényelmet, támogatást és megelőzést biztosítanak. Az enyhén ívelt boltozat párnázottságot és ínszalag-támaszt nyújt. A sarokpárna támogatja a sarokcsont kinövését. A vékony szélek lehetővé teszik a betét illeszkedését a cipő belsejébe, így növelve a kényelmet és a komfortérzetet. A speciális

szövetből készült nedvességelvezető réteg segít a lábak hűvösen és szárazon tartásában. Mindenféle cipőben viselhetők. A készlet 2 darab betétet tartalmaz (jobb és bal).

Mosási útmutató: kézi mosás langyos vízben.

Figyelmeztetések:

- A termék nem fogyasztásra szánt.
- Gyermektől elzárva tartandó.
- Ne használja, ha allergiás valamelyik összetevőre.
- Ha kellemetlenséget vagy fájdalmat tapasztal, hagyja abba a használatát és konzultáljon orvosával.

 ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА O1411 Вносител: VITOLOG.PL Sp. z o.o, ул. Międzyleska 6, 50-514 Вроцлав, Полша Материал: EVA + полиестер

Универсални стелки за обувки с контурирана възглавничка за петата, които осигуряват комфорт, подкрепа и профилактика. Леко контурираната арка осигурява омекотяване и подкрепа на сухожилията. Възглавничката за петата подпомага лечението на шипове. Тънките ръбове позволяват лесно приспособяване на стелката към вътрешността на обувката, осигурявайки по-голям комфорт. Отвеждащият влага слой, изработен от специална тъкан, помага да се поддържат краката хладни и сухи. Подходящи за всички видове обувки. Комплектът съдържа 2 стелки (дясна и лява).

Инструкции за пране: ръчно пране в хладка вода.

Предупреждения:

- Продуктът не е предназначен за консумация.
- Съхранявайте на място, недостъпно за деца.
- Не използвайте, ако сте алергични към някой от материалите.
- В случай на дискомфорт или болка, преустановете употребата и се консултирайте с лекар.